

Programstyremöte för franskan, onsdagen den 19 maj 2021

NB! Nytt förslag: Kl. 11.00-13.00, på Zoom

<https://uib.zoom.us/j/61448434055?pwd=Wld6dTFDNFA1MDZOTEpvanp4WkZtZz09>

ID de réunion : 614 4843 4055

Code secret : 5m89RpgJ

Dagordning:

- 1) Godkännande av dagordningen
- 2) Orienteringspunkter
 - a. Sökartal inför hösten (**bilaga 1**)
 - b. Pilot om ökad studentmobilitet(**bilaga 2a+2b**). Franskan har sökt insentivmedel "MYRIAMS KOMMENTARER"
Sonia tok det første møtet alene fordi jeg hadde allerede noe denne dagen. Jeg kan fortsette med møtene på dette prosjektet, siden jeg håndterer Arqus, OFNEC og NORPART NORCAM. Jeg vil jobbe for at ting blir innenfor rammene til prosjektet som vi skisserte for fransk
 - c. ARQUS: Den 29. juni fikk UiB og St Étienne et nettmøte, hvor begge institusjonene presenterte seg.
Myriam, Margery og Sonia representerte UiB. Clara Mortamet, Sandra Tomc, Marine Totozani-Keta, Villa Valeria og Céline Jeannot Piétroy representerte St Étienne.
Studenter fra begge institusjonene presenterte sine prosjekter/begreper de hadde jobbet med. Dette ble nyttig for alle og ga oss noe å bygge på:
 - 2 studenter fra St Étienne har jobbet med identitesbegrepet og mulighet kan samarbeide i litteratur (ifølge Sonia og Margery).
 - Mortamet og jeg har allerede begynt å se gjennom hverandres institusjoners programmer for å identifisere kurs og mulige samarbeid.Mortamet og jeg kommer til å ha et møte i juni."
- 3) Beslutspunkter (vedtakssaker)
 - A. **Programsensorrapport**
 - a. Tilpasning av undervisning og vurdering i forbindelse med korona høsten 2021.

Endringer som gjelder obligatoriske arbeidskrav

FRAN100, FRAN123, FRAN124, FRANDI101: Legg till alternativet digital undervisning till kravet om 75% obligatorisk oppmøte:

- *Det blir kravd at studentane deltek på minimum 75% av førelesingar/seminar(også digital) for å få gå opp til vurdering i emnet.*
- *Students must attend at least 75 % of the lectures/seminars (including digital teaching) in order to be eligible for assessment in this course.*

Endringer som gjelder vurderingsform

FRAN100, FRAN123 (ordinarie eksamen): Endre fra skoleeksamen til skriftleg eksamen heimefrå [**Problem! FRAN623 är bara 4 timmar!**]

- *Hausten 2021 er vurderingsforma endra frå skriftleg skoleeksamen til 4 timars skriftleg eksamen heimefrå + éin time teknisk tid, som tiltak mot spreieing av koronavirus.*
- *In the fall semester 2021, the form of assessment has been changed from school exam to a 4-hour written examination from home + 1 hour technical time, as a measure to prevent transmission of the corona virus.*

FRAN204 (gjentakseksamen): endre skoleeksamen til 3 dagers heimeeksamen (1500 ord) og avsluttende muntlig eksamen:

- *Høsten 2021 er vurderingsforma endra frå skoleeksamen til heimeeksamen på 3 dagar med en avsluttende muntlig digital eksamen, som tiltak mot spreieing av koronavirus.*
- *In the fall semester 2021, the form of assessment has been changed from school exam to a three-day home exam with a final digital oral exam, as a measure to prevent transmission of the corona virus.*

FRAN205(gjentakseksamen): endre skoleeksamen til 7 timers skriftlig eksamen hjemme

- *Høsten 2021 er vurderingsforma endra frå skriftleg skoleeksamen til seks timars skriftleg eksamen heimefrå + éin time teknisk tid, som tiltak mot spreieing av koronavirus.*
- *In the fall semester 2021, the form of assessment has been changed from school exam to a 6-hour written examination from home + 1 hour technical time, as a measure to prevent transmission of the corona virus.*

FRAN124, FRAN350 (ordinarie eksamen); FRAN254, FRAN255, FRANDIKU302, DIDAFRAN2 (gjenstakseksamen): Endre fra munnleg eksamen til digital munnleg eksamen

- *Hausten 2021 blir munnleg eksamen digital, som tiltak mot spreiding av koronavirus.*
- *In the fall semester 2021, the oral exam will be held digitally, as a measure to prevent transmission of the corona virus.*

Endringer som gjelder tillatte hjelpemidler ved eksamen

FRAN100, FRAN123 (ordinarie eksamen); FRAN120, FRAN121, FRAN122, FRAN204, FRAN205, SEK100 (gjentakseksamen):

- *Høsten 2021 er alle hjelpemiddel tillatte ved eksamen under forutsetning av korrekt bruk av kilder. Det er en selvfølge at teksten som leveres er studentens egen. UiB bruker Urkund til elektronisk plagiatkontroll av innleverte studentbesvarelser.*
- *In the fall semester 2021, all aids are permitted during the exam, provided a correct use of sources. It goes without saying that the text that is delivered is the student's own. UiB uses Urkund for electronic plagiarism control of submitted student answers.*

4) Besluttpunkter (vedtakssaker) – Studieplanendringer:

- a. KLIMA200: Under Arbeids- og undervisningsformer endre:

*Det blir normalt gitt to timar førelesing/seminar i veka i ~~ti~~ **elleve til tolv** veker.*

- b. FRAN120 & FRAN121: Under Obligatorisk undervisningsaktivitet endre:

*Emnet omfattar ~~to~~ **en** obligatoriske øvingsoppgåver med omfang og innhald omlag som ved eksamen. Oppgåvene er obligatoriske for alle studentar på emnet, og for å få gå opp til eksamen må studenten ha levert dei ~~to~~ **en** obligatoriske øvingsoppgåvene innan fastsette fristar. Fristane vert kunngjort seinast ved undervisningsstart for emnet. ~~Kvar~~ **Oppgåven** vert kunngjort ei veke før fristen. Godkjenninga av obligatoriske arbeidskrav er gyldig i undervisningssemesteret og semesteret etter.*

- c. FRAN254: Under Vurderingsformer endre:

*Eksamen er ei semesteroppgåve på om lag ~~3000~~ **4000** ord i fransk litteratur, skriven i løpet av semesteret. Ein skal skriva oppgåva på fransk.*

- d. FRAN255 & FRAN255L: Under Vurderingsformer foreslås tillegg i rött:

Som avslutning på emnet vert det arrangert ein munnleg eksamen i grammatikk- og lingvistikkpensumet på omlag 20-30 minutt. Prøva skal samstundes syna den munnlege dugleiken i fransk hjå kandidatane.

5) Diskussionspunkter

- a. Utseende av huvudhandledare till masteroppsats Dahl (**bilaga 3**)
- b. Planering av faglig introduktionsvecka + kollokvier till hösten

6) Övrigt